Laporetto®

MANUALE DI ISTRUZIONI

INSTRUCTION MANUAL MANUEL D'INSTRUCTIONS

MANUAL DE **INSTRUCCIONES** BEDIENUNGS**ANLEITUNG**

MANUAL DE INSTRUCÕES

REGISTRA IL TUO PRODOTTO
REGISTER YOUR PRODUCT
ENREGISTREZ VOTRE PRODUIT
REGISTRA TU PRODUCTO
GERĂTREGISTRIERUNG
REGISTE O SEU PRODUTO
www.poltl.com





CONCENTRATORE VAPORE

STEAM CONCENTRATOR CONCENTRATEUR VAPEUR CONCENTRADOR VAPOR DAMPFKONZENTRIERER CONCENTRADOR DE VAPOR

SPAZZOLA PICCOLA CON TERGIVETRO

SMALL BRUSH WITH WINDOW CLEANER PETITE BROSSE AVEC RACI ETTE CEPILLO PEQUEÑO CON LIMPIACRISTALES KLEINE BÜRSTE MIT FENSTERWISCHER ESCOVA PEQUENA COM LIMPA-VIDROS

SPAZZOLINO TONDO GRANDE CON SETOLE IN NYLON LARGE ROUND BRUSH WITH NYLON BRISTLES GRANDE BROSSE RONDE AVEC POILS EN NYLON CEPILLO REDONDO GRANDE CON CERDAS DE NYLON GROßE RUNDBÜRSTE MIT NYLONBORSTEN ESCOVA REDONDA GRANDE COM CERDAS DE NYLON

SPAZZOLINO TONDO PICCOLO CON SETOLE IN NYLON

SMALL ROUND BRUSH WITH NYLON BRISTLES PETITE BROSSE RONDE AVEC POILS EN NYLON CEPILLO REDONDO PEQUEÑO CON CERDAS DE NYLON KLEINE RUNDBÜRSTE MIT NYLONBORSTEN ESCOVINHA REDONDA PEQUENA COM CERDAS EM NYLON

TUBO ELESSIBILE VAPORE

ELEXIBLE STEAM HOSE FLESIBILE VAPEUR TUBO FI EXIBII E VAPOR ANSCHLUSSSCHLAUCH TUBO FI EXIBII E DE VAPOR

ADATTATORE ACCESSORI

ACCESSORIES ADAPTER RACCORD ACCESSOIRES CONEXION ACCESORIOS DAMPEDÜSENANSCHI USS **ENGATE ACESSORIOS**

TELAIO PER TAPPETI E MOQUETTE

FRAME FOR FLOOR BRUSH CHÂSSIS POUR BROSSE POUR SOLS CHASIS PARA CEPILLO DE SUELOS RAHMEN FÜR FUSSBODENBÜRSTE ESTRUTURA PARA ESCOVA PAVIMENTOS

PANNO PAVIMENTI

FLOOR CLOTH CHIEFON POUR SOLS PAÑO DE SUELOS **BODENREINIGUNGSTUCH** PANO PAVIMENTOS

ACCESSORIO PER FUGHE

ACCESSORY FOR GROUTING ACCESSOIRE POUR LES JOINTS ACCESORIO PARA JUNTAS **FUGENZUBEHÖR** ACESSÓRIO PARA REJUNTES

PANNO PER SPAZZOLA PICCOLA

CLOTH FOR SMALL BRUSH BONNETTE POUR PETITE BROSSE PAÑO PARA CEPILLO PEQUEÑO TUCH FÜR KI FINF BÜRSTE PANO PARA ESCOVA PEQUENA

FLACONE FRESCOVAPOR (1 x 200 ml)

FRESCOVAPOR BOTTLE (1 X 200 ml) FLACON FRESCOVAPOR (1 X 200 ml) FRASCO FRESCOVAPOR (1 X 200 ml) FRESCOVAPOR-FLÄSCHCHEN (1 X 200 ml) FRASCO FRESCOVAPOR (1 X 200 ml)



LANCIA VAPORE

STEAM LANCE LANCE VAPEUR LANZA VAPOR DAMPFDÜSE LANCA















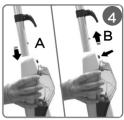






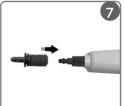














































OPTIONAL

PAFU0216



KIT 3 SPAZZOLINI TONDI PICCOLI CON SETOLE IN NYLON

KIT 3 SMALL ROUND BRUSH WITH NYLON BRISTLES
KIT 3 PETITE BROSSE RONDE AVEC POILS EN NYLON
KIT 3 CEPILLO REDONDO PEQUEÑO CON CERDAS DE NYLON
KIT 3 KLEINE RUNDBÜRSTE MIT NYLONBORSTEN
KIT 3 ESCOVA REDONDA PEQUEÑA COM CERDAS DE NYLON

PAEU0282



KIT 6 CUFFIE

KIT 6 COFFIE
KIT 6 CAPS
KIT 6 BONNETTES
KIT 6 FUNDAS
KIT 6 HAUBEN
KIT 6 PROTECÕES

PAEU0285



Fresco**uapor**

(2 x 200 ml)

PAEU0332



KIT 2 PANNI IN MICROFIBRA

KIT OF 2 MICROFIBRE CLOTHS KIT 2 CHIFFONS MICROFIBRES KIT 2 PAÑOS DE MICROFIBRA SET 2 MIKROFASERTÜCHER KIT 2 PAÑOS EM MICROFIBRA

PAEU0336



KIT 2 FILTRI ANTICALCARE

KIT OF 2 LIMESCALE FILTERS KIT 2 FILTRES ANTI-CALCAIRE KIT 2 FILTROS ANTICAL SET 2 KALKFILTER KIT 2 FILTROS ANTICALCÁRIO

Gli accessori optional sono disponibili all'acquisto nei migliori negozi di elettrodomestici, nei Centri Assistenza autorizzati e sul sito **www.polti.com**.

The optional accessories are on sale at all the best domestic appliance retailers, an Authorised Polti Service Centre or online at **www.polti.com**.

Les accessoires en option sont disponibles dans les meilleurs magasins d'appareils électroménagers, un SAV agréé ou sur le site **www.polti.com**.

Los accesorios opcionales están en venta en las mejores tiendas de electrodomésticos, Centros de Asistencia Autorizado en la página web **www.polti.com**.

Die optionalen Zubehörteile sind in gut geführten Haushaltsgeschäften , bei den Autorisierten Kundendienstcenter oder auf **www.polti.com** erhältlich.

Os acessórios opcionais estão disponíveis para compra nas melhores lojas de eletrodomésticos, um dos Centros de Assistência Autorizados ou no site **www.polti.com**.

WELCOME TO THE WORLD OF VAPORETTO

SV420_DOUBLE IS THE POLTI STEAM BROOM FOR CLEANING AND SANITISING THE SUR-FACES OF YOUR HOME. KILLS 99.9% OF GERMS AND BACTERIA AND REMOVES THEM



ACCESSORIES FOR ALL

On our web site www.polti.com and in good appliance shops you will find a wide range of accessories to increase the performance and the practical applications of your appliances to make home cleaning even easier.

To check the compatibility of an accessory with your appliance, search the code PAEUXXXX listed next to each accessory on page 4.

If the accessory code you wish to buy is not listed in this manual, please contact our Customer Service team for more information



REGISTER YOUR PRODUCT

Visit our website **www.polti.com** or call our Customer Services department to register your product.

You can benefit from a special welcome offer, in participating countries, and keep up to date on all the latest Polti news, as well as buy accessories and consumables.

To register your product, in addition to your personal information, you must enter the serial number (SN) which you will find on the silver label, located on the box and underneath the appliance.

To save time and have your serial number to hand, write it in the space provided on the back cover of this manual



OFFICIAL YOUTUBE

Want to know more? Visit our official channel: www.youtube.com/poltispa. We will demonstrate the effectiveness of the natural and ecological power of steam both for ironing and cleaning, with many videos of the Vaporetto and all the other products from the world of Polti.

Sign up to the official channel to keep yourself updated about our video contents!

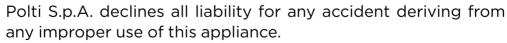
ATTENTION: The safety warnings are only indicated on this manual.

SAFFTY WARNINGS

IMPORTANT PRECAUTIONS FOR USE



WARNING! BEFORE USING THE APPLIANCE, CAREFULLY READ ALL THE INSTRUCTIONS AND WARNINGS IN THIS MANUAL, AND ON THE APPLIANCE ITSELF.



Correct use of the product is only as detailed in this instruction manual.

Any use which does not comply with these instructions will invalidate the warranty.

SAFETY SYMBOLS:



WARNING: High temperature. Risk of scalding! If shown on the product, do not touch as parts may be very hot.



WARNING: Steam. Risk of scalding!

This appliance reaches very high temperatures. Incorrect use of the device can cause scalding.

- Never disassemble or carry out maintenance on the appliance apart from that indicated in this manual. In the event of a fault or malfunction, do not try and repair the appliance yourself. In the event of a heavy knock, fall, damage or fall into water, the appliance may not longer be safe to use. Incorrect use or a lack of respect for the instructions herein may lead to serious accidents. Always contact Authorised Service Centres.
- This appliance can be used by children over 8 years old, by people with reduced physical, sensory or mental abilities or by inex-

perienced persons only where they are instructed in advance on its safe use and only if informed of the dangers related to the product. Children must not play with the appliance. The cleaning and maintenance of the appliance may not be done by children without the supervision of an adult. Keep the appliance and the power cable out of the reach of children under 8 years of age when the appliance is on or during the cooling phase.

- Keep all the parts of the packaging out of the reach of children; they are not toys. Keep the plastic bag out of the reach of children: danger of suffocation.
- This appliance is destined exclusively for indoor domestic use.
 In order to reduce the risk of accidents, including: fires, electrocution, personal injury and scalding, both during use and during preparation, maintenance and storage, always take the fundamental precautions listed in this manual.

RISKS CONNECTED TO THE POWER SUPPLY - ELECTROCU-TION

- The earthing system and highly sensitive residual-current circuit breaker, complete with magnetothermic cut-out for your domestic system, guarantee safe use of electrical appliances.
 Therefore, for your own safety, check that the electrical system to which the appliance is connected complies with current laws.
- Do not connect the appliance to the mains if the voltage does not correspond with that of the domestic electrical circuit in use.
- Do not overload the sockets with adaptors and/or transformers. Only connect the product to a single socket with current that is compatible with the supplied plug.
- Electrical extension leads that are unsuitable for the power rating or which are not compliant with law. They may overheat and possibly lead to short circuiting, fire, power outage or damage to the equipment. Only use extension leads which are

- certified, suitable for the power rating, supporting 16A and earthed.
- Always turn the appliance off at the ON/OFF switch before unplugging it.
- To remove the plug from the socket, do not pull the power cable, but hold the plug itself to avoid damage to the plug and the cable.
- Always unplug the appliance if it is not in use and before any preparation, maintenance or cleaning operation.
- The appliance must not be left unattended if plugged in to the mains
- Fully unwind the cable from the cable winder (if present) before connecting the appliance to the mains and before use. Always use the product with the cable completely unwound
- Do not pull or jerk the cable or expose it to tensions (twisting, crushing or stretching). Keep the cable away from hot and/or sharp surfaces and elements. Avoid crushing the cables in doors and windows. Do not pull the cable tight around corners. Avoid treading on the cable. Do not pass over the cable with the appliance. Do not wind the power cable around the appliance, especially if the appliance is hot.
- Do not substitute the plug on the power cable.
- If the power cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid all possible hazards. Do not use the product if the power cable is damaged.
- Do not touch or use the appliance barefoot and/or with wet body or feet.
- Do not use the appliance near containers full of water, e.g. sinks, baths and swimming pools.
- Do not immerse the appliance, including the power cable and plug, in water or other liquids.
- Steam must not be directed towards equipment containing electric or electronic components.

RISKS DURING USE OF THE PRODUCT - INJURIES/SCALDING

- The product should not be used in areas where there is a danger of explosions or in the presence of toxic substances.
- Do not pour toxic substances, acids, solvents, detergents, corrosive substances and/or explosives or perfumes into the tank.
- Only pour water or the water mix indicated in the Chapter "WHICH WATER TO USE" into the tank.
- Do not direct the steam jet onto toxic substances, acids, solvents, detergents or corrosive substances. The handling and removal of dangerous substances must be carried out according to the indications of the manufacturers of these substances.
- Do not direct the steam jet onto explosive powders or liquids, hydrocarbons, open flames and or extremely hot objects.
- Do not position the product near sources of heat such as fireplaces, stoves and ovens.
- Do not obstruct the openings and grills on the product.
- Do not direct the steam jet on any part of the body of people or animals.
- Do not direct the steam jet on clothes while they are being worn.
- Cloths and rags and fabrics which have been subjected to a deep steam reach very high temperatures, above 100°C. Wait a few minutes and check that they have cooled before handling them. Therefore, avoid contact with the skin if they have just been steamed.

CORRECT USE OF THE PRODUCT

Vaporetto **SV440_DOUBLE** is for internal home use to clean and sanitise hard floors, laminates, PVC, tiles, sealed marble, work surfaces and kitchen and bathroom surfaces and to clean and brighten fabrics, rugs and carpet. Please read these instructions carefully and keep them. If this manual is lost, it can be consulted and/or downloaded from the website www.polti.com.

Never leave the appliance exposed to weathering.

Polti S.p.A. reserves the right to change equipment or accessory specification without prior notice.

Before leaving our factory all our products are rigorously tested. This is the reason why your Vaporetto may contain some residual water in the boiler.

Correct use of the product is only as detailed in this instruction manual. Any other use may damage the appliance and invalidate the warranty.

INFORMATION FOR USERS

Pursuant to European Directive 2012/19/EU, regarding electric and electronic appliances, this appliance must not be disposed of with domestic waste, but sent to an official collection facility. This appliance complies with EU Directive 2011/65/EU



The crossed-out bin symbol on the appliance indicates that, at the end of its useful lifespan, the product must be disposed of separately from

other waste. Therefore, at the end of its life, the user must handover the appliance to an appropriate collection centre for electric and electronic waste. Proper separate waste collection to facilitate the subsequent recycling, treatment and environmentally compatible disposal of the appliance helps to prevent negative effects on the environment and human health, and promotes recycling of the materials the product is made of. Unlawful disposal by the owner involves the application of the administrative sanctions envisaged by current legislation.

WHICH WATER TO USE IN THE BOILER

Vaporetto **SV440_DOUBLE** has been designed to function with normal medium tap water between 8°f and 20°f. If the tap water contains a lot of limescale use a mix composed of 50% tap water and 50% demineralised water which is widely available to purchase.

Warning: check the hardness of the water at the technical office at your local council or the local water supplier.

Periodically replace the limescale filter as shown in Chapter 14.

Never use distilled water, rain water or water containing additives (e.g. starch, perfumes), or water produced by other domestic appliances, by water softeners or filter jugs.

Do not use chemical substances or detergents.

SV440 DOUBLE: 2 PRODUCTS IN 1

Vaporetto **SV440_DOUBLE** is a practical appliance which includes two products in one, because it can be used as a steam broom/floor cleaner and as portable steam cleaner.

It makes it possible to perform multiple cleaning functions and treat up to 15 different surfaces: floors with different finishes (tiles, stoneware, marble, parquet), rugs and carpet, kitchen work surfaces, filter hood, bathrooms, taps, grouting, windows and mirrors, upholstery (sofas, armchairs, mattresses, cushions, car interiors), interior doors and cabinet doors, radiators and rolling shutters, curtains and clothes, green plants.

Tests performed by third party, independent laboratory certify that the Polti steam broom kills and removes 99.9% of germs and bacteria if used based on the instructions included in this manual with the microfibre cloth mounted and for a continuous operating time of 30 seconds.

1. PREPARATION OF THE PORTABLE STEAM CLEANER APPLIANCE

1.1 Remove the appliance from the packaging, checking that the product is intact and that all the parts are present.

1.2 Remove the water tank from the appliance, pressing the upper button and pulling it outward (1).

Open the cap of the tank by pulling it outward (2), then fill the tank with water.

Do not add other substances or additives to

Close the cap of the tank and reattach it to the appliance.

This operation must always be carried out with the power cable disconnected from the mains

1.3 The appliance is ready in Portable Steam Cleaner mode

2. PREPARATION FOR STEAM BROOM USF

2.1 Connect the Portable Steam Cleaner to the brush, matching the pin on the brush with the hole on the appliance (3).

2.2 Insert the hose with the handle into the specific opening on the appliance (4A), making sure that the pin on the hose lines up with the hole on the appliance. To remove it, press the button located on the tank (4B) and pull upward.

2.3 The SV440_Double model has a dispenser, located behind the floor brush, to be used exclusively with FrescoVapor, the natural deodorant that, besides leaving a pleasant fragrance, also captures bad smells. To use FrescoVapor, proceed as described in Chapter 12. 2.4 Unwind the power cable completely and connect it to an appropriate socket (5) that is earthed.

Always use the product with the cable completely unwound.

The power indicator light will come on (red) located around the steam adjustment knob (6). Wait until the "steam ready" indicator light comes on (around 15 sec., green). At this point the appliance is ready.

Before starting the steam cleaning, it is good practice to have previously swept or vacuumed the floor or the surface to be cleaned.

3. CONNECTION OF ACCESSORIES

The accessories can be connected directly to the Portable Steam Cleaner or to the flexible hose for greater freedom of movement.

3.1 To connect the accessories directly to the Portable Steam Cleaner just insert them on the point and turn them until they lock (9).

32 FLEXIBLE HOSE

To connect the flexible hose to the portable cleaner, the adapter must first be connected to the cleaner (7), after which connect the flexible hose to the adapter and turn it clockwise until a click is heard (8). To remove the flexible hose from the adapter, pull the lever located on the connection of the hose and rotate it in the opposite direction.

 To connect the various accessories to the flexible hose, the lance must first be mounted on the tube

3.3 LANCE

The lance can be connected to the portable cleaner with the adapter, or to the flexible hose.

To connect it, just attach the lance to the adapter or the flexible hose and then rotate the lance in the direction indicated by the arrow (10).

The following accessories can be attached to the lance:

 Brush with window-cleaner accessory, concentrator, brushes and grout accessory.
 Just insert them on the point of the lance and turn them until they lock (11).

4. STEAM ADJUSTMENT

You can optimise the steam flow by means of the steam adjustment knob (12). You can increase the steam flow by turning the control in a clockwise direction. Turning it in an anticlockwise direction reduces the steam flow. Here are some suggestions for the choice of steam flow level:

- Maximum level: to remove scaling, stains, grease;
- •Medium level: to clean windows, floors and clean and brighten rugs and carpets;
- •Minimum level: to clean parquet and laminate, delicate fabrics, upholstery, sofas and mattresses, etc. and to steam plants.

5. CLEANING FLOORS

Before using the appliance on delicate surfaces, ensure that the part in contact with the surface is free from foreign bodies that could cause scratches.

Before starting the steam cleaning, it is good practice to have previously swept or vacuumed the floor.

Ensure that the points in Sections 1 and 2 have been followed

5.1 Attach the supplied cloth to the floor brush. To make it easier to attach, the cloth has an easy lock/release system to avoid having to bend over and use your hands. Just place the cleaning side of the cloth on the floor and rest the brush on top (13).

5.2 Adjust the intensity of the steam by turning the adjustment knob (12); for this type of surface we recommend **Medium level** steam.

5.3 Release the appliance brush by tilting it backward and using a foot, then press the steam button (14) on the handle, and begin cleaning moving the broom back and forth. To stop the steam flow, release the steam button. 5.4 The brush has a flexible joint that makes it easy to also clean corners and edges of furniture and walls.

During cleaning, it is possible to insert the power cable into the upper hook, to avoid it possibly getting in the way (15).

The brush has bristles built into the rear side (16) ideal for removing the most stubborn dirt. To use, return the handle to the vertical position locking the brush, then tilt until the brushes are touching the floor and scrape off the dirt.

Before removing the cloth from the brush, wait a few minutes to allow the cloth to cool. After which, rest a foot on the symbol relative to the tab of the cloth and pull the steam broom upward.

WARNING: Do not use the appliance without the cloth.

WARNING: For additional safety, test steam delivery on a hidden part, leave the steamed part to dry to ensure that no changes in colour or deformations have occurred.

6. CLEANING CARPETS AND RUGS

WARNING: Before cleaning fabrics with steam, consult the manufacturer's instructions and always carry out a test on a hidden part or on a sample of the material. Allow the steamed part to dry to make sure that no changes in colour or deformations have occurred.

Ensure that the points in Sections 1 and 2 have

been followed.

6.1 Insert the brush with the cloth attached into the special frame so that it can slide on the surface (17).

6.2 Adjust the intensity of the steam by turning the adjustment knob (12); for this type of surface we recommend **Medium level** of steam.
6.3 Release the appliance brush by tilting it backward and using a foot, then press the steam button (14) on the handle, and begin cleaning moving the broom back and forth. To stop the steam flow, release the steam button.

During cleaning, it is possible to insert the power cable into the upper hook, to avoid it possibly getting in the way (15).

6.4 To remove the frame, just rest a foot on the relative symbol of and pull the steam broom upward.

7. CLEANING GLASS, WINDOWS AND TILES

WARNING: To clean glass surfaces during cold weather, preheat the windows starting to vacuum from a distance of about 50 cm from the surface.

<u>Use only the Portable Steam Cleaner.</u> Ensure that Chapter 1 has been followed.

Turn on the appliance following the instructions listed in Point 2.4 and connect the accessories as shown in Chapter 3.

7.1 To clean windows and mirrors, steam the surface thoroughly to dissolve the dirt. Connect the small window-cleaning brush to the Portable Cleaner or the lance (the lance can be connected to the flexible hose for difficult-to-reach areas) and go back over the surface to eliminate the dirt, without dispensing steam.

7.2 Adjust the intensity of the steam (12) with the special handle; for this type of surface we recommend **Medium level** of steam.

7.3 To clean tiles, attach the cap to the small window-cleaning brush (18) and pass over the surface, dispensing steam (19), pressing the lever of the Portable Cleaner, in order to eliminate the dirt.

8. CLEANING UPHOLSTERY (mattresses, sofas, car interiors, etc.)

WARNING: Before cleaning leather or fabrics with steam, consult the manufacturer's instructions and always carry out a test on a hidden part or on a sample of the material. Allow the steamed part to dry to make sure that no changes in colour or deformations have occurred.

Use only the Portable Steam Cleaner.

Ensure that Chapter 1 has been followed.

Turn on the appliance following the instructions listed in Point 2.4 and connect the accessories as shown in Chapter 3.

- 8.1 Connect the small window-cleaning brush to the Portable Cleaner or the lance (the lance can be connected to the flexible hose for difficult-to-reach areas).
- 8.2 Attach the cap to the small brush (18).
- 8.3 Adjust the intensity of the steam by turning the adjustment knob (12); for this type of surface we recommend **Minimum level** of steam.
- 8.4 Hold the steam trigger down (19) on the handle and pass over the surface.

9. CLEANING BATHROOM FIXTURES, GROUTING AND KITCHEN WORKTOPS

Use only the Portable Steam Cleaner.

Ensure that Chapter 1 has been followed.

Turn on the appliance following the instructions listed in Point 2.4 and connect the accessories as shown in Chapter 3.

- 9.1 Connect the lance to the Portable Cleaner (the lance can be connected to the flexible hose for difficult-to-reach areas).
- 9.2 Connect the most suitable accessory depending on the need:
- <u>lance or concentrator</u> for difficult-to-reach areas.
- round brushes to remove encrusted dirt.
- <u>grout accessory</u> to clean between tiles or to remove dirt from very narrow surfaces.
- 9.3 Adjust the intensity of the steam by turning the adjustment knob (12); for this type of surface we recommend **Maximum level** of steam.
- 9.4 Hold the steam trigger down (19) on the handle and pass over the surface.

10. CLEANING FURNITURE AND DE-

WARNING: Before cleaning fabrics with steam, consult the manufacturer's instructions and always carry out a test on a hidden part or on a sample of the material.

Use only the Portable Steam Cleaner.

Ensure that Chapter 1 has been followed.

Turn on the appliance following the instructions listed in Point 2.4 and connect the accessories as shown in Chapter 3.

10.1 Connect the lance to the Portable Cleaner. 10.2 Adjust the intensity of the steam by turning the adjustment knob (12); for this type of surface we recommend **Minimum level** of steam

10.3 Press and hold the steam trigger on the handle (19) and direct the jet onto a cloth.

WARNING: Do not direct the steam jet directly onto surfaces.

10.4 Use the cloth previously steamed to clean the surface, avoiding prolonged use on the same spot.

11. OTHER GENERAL USES

WARNING: Before cleaning the surface, always do a test on a hidden part and see how it reacts to the application of steam.

11.1 BRIGHTENING UP CURTAINS AND DRA-PES

Mites and dust can be removed from curtains and drapes by steaming the fabric directly from the Portable Cleaner. The steam is able to remove odours and brighten up colours, allowing the fabric to be washed less frequently.

For this surface, set the steam to **level mini-**mum.

11.2 REMOVING STAINS FROM CARPETS AND UPHOLSTERY



WARNING: Steam. Risk of scalding!

Direct the steam directly onto the stain with the greatest angle possible (never vertically with respect to the surface to be cleaned) and place a cloth beyond the stain to collect the dirt that has been "blown" away by the steam pressure.

For this surface, set the steam to level minimum.

11.3 TAKING CARE OF PLANTS AND HUMI-

To care for your house plants, remove the dust from the leaves using the steam. Use the Portable Steam Cleaner with the flexible hose attached to easily direct the jet (to attach it see Chapter 3). Steam the surface at a minimum distance of 50 cm, adjust the steam to the minimum level

Plants breathe better and will be cleaner and brighter. Furthermore, you can also use the steam to refresh spaces, especially those frequented by smokers.

12. FRESCOVAPOR

WARNING: Never put FrescoVapor into the water tank.

FrescoVapor is a air freshener that contains natural substances. Designed to mix with steam it releases a fresh perfume in every space and, thanks to its special composition, it is able to eliminate bad odours.

To use FrescoVapor, proceed as follows:

- Unscrew the deodorant dispenser cap located on the floor brush and fill it with Fresco-Vapor (20).
- Tighten the cap (20).
- To start dispensing the deodorant, press the selector located on the brush to the "ON" position to release the deodorant. Press the selector back to the "OFF" position to stop it (21).

During dispensing of the deodorant, the surfaces may feel slightly damper, since FrescoVapor mixes with the steam being dispensed. To stop dispensing FrescoVapor, move the selector located on the brush to the OFF position.

The selector only controls dispensing of the deodorant that mixes with the steam. It does not regulate the quantity of steam. To adjust the quantity of steam, you must use the steam-adjustment dial (12).

Contents of the FrescoVapor bottle: 200 ml e

FrescoVapor is on sale at household appliance stores, at Polti authorised service centres or on the site www.polti.com.

WARNING:

- Keep out of the reach of children.
- IF SWALLOWED: Rinse mouth; do NOT induce vomiting.
- Avoid contact with eyes, skin or clothing.
- Do not release into the environment.

WARNING: Before using FrescoVapor on upholstery, leather, special fabrics and wood surfaces, consult the manufacturer's instructions and always carry out a test on a hidden part or sample of the material. Allow the steamed part to dry to make sure that no changes in colour or deformations have occurred.

13. OUT OF WATER

The water level is always visible thanks to the transparent tank.

When the water inside the tank has been used up, steam will stop being released.

To restart operations just fill the water tank again as described in the chapter 1.

WARNING: This operation must always be done after having disconnected the appliance from the mains.

14. REPLACEMENT OF THE LIME-SCALE FILTER

Vaporetto SV420_DOUBLE has a filter containing special resins capable of stopping the limescale and extending the life of your product

We recommend that the filter be changed 3 times per year.

14.1 Unplug from the mains electricity.

14.2 Remove the water tank from the appliance, pressing the upper button and pulling it outward (1).

14.3 Gently lift the hook tab and remove the old filter (22).

14.4 Position the new filter, push gently and make sure that it is perfectly inserted (23), then reposition the water tank.

The limescale filters are on sale at all leading domestic-appliance retailers, at Authorised Service Centres and online at www.polti.com.

15. GENERAL MAINTENANCE

Ensure that the appliance is switched off and

disconnected from the mains.

To clean the outside of the appliance, only use a damp cloth and tap water.

All accessories can be cleaned using running water, ensuring they are completely dry before the next use. After using the brushes, we recommend letting the bristles cool down in their natural position, in order to avoid any deformation.

Do not use detergents of any type.

The cloths provided can be washed by following the instructions included on the label.

16. STORAGE

16.1 Turn off the appliance and disconnect from the mains electricity.

16.2 Completely empty the water tank to avoid water leaks.

16.3 Before detaching the cloth from the brush, wait a few minutes to allow it to cool.

16.4 Wind the power cable around the special cable-winder hooks (24).

Before using the appliance again, remember to unwind the power cable completely. The upper hook rotates 180° in order to wind up the power cable quickly.

WARNING: Do not keep the appliance connected to the power supply with the cable wound up.

17. TROUBLESHOOTING

PROBLEM	CAUSE	SOLUTION
The appliance does not turn on.	No power.	Check that the appliance has been disconnected from the mains, as indicated in Section 1.
No steam is coming out	Out of water.	Disconnect the appliance from the mains, fill the water tank and wait about 15 seconds, after which use the appliance. Check that the appliance has been disconnected from the
	Appliance turned off.	mains, as indicated in Section 1.
The appliance is on but releases little steam	The steam is set to the minimum level	Turn the steam adjustment knob to increase the flow.
The appliance releases too much water on the floor	Steam adjustment dial set to the maximum.	Reduce the quantity of steam to the minimum. If necessary, momentarily stop the disbur- sement of steam, while conti- nuing to rub the surface.
FrescoVapor deodorant is not released when using steam.	Deodorant selector in OFF position.	Place the selector in the ON position.
	Check the FrescoVapor level	Fill the dispenser with Fresco- Vapor
Steam too damp using FrescoVapor.	The steam is mixing with FrescoVapor.	Stop the dispensing of Fresco- Vapor as desired, to reduce the humidity of the steam.

If problems persist or are not listed above, please contact a Polti Authorised Service Centre (www.polti.com for the updated list) or contact Customer Services.

WARRANTY

This appliance is for domestic use only and is guaranteed for two years from the date of purchase against any defects present at the time the goods are handed over; the date of purchase must be proven via a proof of purchase document valid for tax purposes and issued by the seller

For repairs, the appliance must be accompanied by proof of purchase.

This warranty does not affect the consumer rights deriving from European Directive 99/44/EC as regards some aspects of sale and warranty of consumer goods, rights which the consumer should uphold with respect to the seller.

This warranty is valid in the countries which adhere to European Directive 99/44/EC. For other countries, local regulations on warranties apply.

WHAT THE WARRANTY COVERS

During the warranty, Polti guarantees free repair of a product with a manufacturing or factory defect and, therefore, the client is not liable to pay for any work or materials.

In case of irreparable defects, Polti may replace the product free of charge.

To avail of the warranty, the customer should visit one of the Polti Authorised Service Centres with proof of purchase from the seller valid for tax purposes and bearing the date of purchase of the product. Without proof of purchase and the relative date of purchase, the work will be charged for. Store the proof of purchase document safely for the whole duration of the warranty.

WHAT THE WARRANTY DOES NOT COVER

- Any fault or damage not deriving from a manufacturing defect.
- Any fault due to improper use or use other than that indicated in the instruction booklet, an integral part of the product sales contract.
- Any defect resulting from force majeure (fires, short circuits) or caused by third parties (tampering).
- Damage caused by the use of non-original Polti parts, and repairs or modifications performed by staff or service centres not authorised by Polti.
- Damage caused by the customer.
- Parts (filter, brush, hose, battery, etc.) damaged by use (consumable goods) or normal wear and tear.
- Any damage caused by limescale.
- Defects resulting from lack of maintenance/cleaning according to the manufacturer's instructions.
- Assembly of non-original Polti accessories or those that have been modified or which are not suitable for the appliance.

Inappropriate use and/or use not compliant with the instructions for use and any other warnings or indications contained in this manual invalidates the warranty.

Polti takes no responsibility for any direct or indirect damage to people, objects or animals caused by non-compliance with the instructions indicated in this instruction booklet, regarding warnings for use and product maintenance.

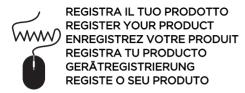
To see the up-to-date list of the Polti Authorised Service Centres, visit the website www.polti.com

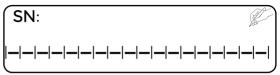


Laporella Laporella

UDICE

www.polti.com





CALL CENTER

ITALIA SERVIZIO CLIENTI FRANCE SERVICE CLIENTS ESPAÑA SERVICIO AL CLIENTE PORTUGAL SERVIÇO AO CLIENTE UK CUSTOMER CARE

DEUTSCHLAND KUNDENDIENST

848 800 806 04 786 642 12 902 351 227 707 780 274 0845 177 6584 03222 109 472 9

OTHER COUNTRIES, PLEASE VISIT WWW.POLTI.COM



POLTI S.p.A. - Via Ferloni, 83 22070 Bulgarograsso (CO) - Italy www.polti.com

Follow us:

